



Municipalité du Canton de Havelock

481, route 203, Havelock, Québec J0S 2C0

Téléphone: 450-826-4741 / télécopie: 450-826-4800

dg@mun-havelock.ca

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL LUNDI LE 7 JUILLET 2025 À 19H30 AU 481, ROUTE 203 À HAVELOCK

ORDRE DU JOUR

1. Ouverture de la séance

2. Adoption de l'ordre du jour

Période de questions

3. Adoption des procès-verbaux

- a) Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 2 juin 2025.

4. Comptes payables

- a) Adoption de la liste des comptes payés et à payer en date du 7 juillet 2025.

5. Administration générale

- a) Fonds vitalisation MRC du Haut-Saint-Laurent – modification du projet;
- b) Programme Entente patrimoine MRC du Haut-Saint-Laurent – Autorisation à déposer une demande d'aide financière;
- c) Ordonnance de cour – dossier no. 24RM-00034;
- d) MRC du Haut-Saint-Laurent – Communications;
- e) Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs – Population de rats-laveurs sur le territoire.

6. Sécurité publique

- a) Dépôt du rapport du Service de sécurité incendie du Canton de Hemmingford;
- b) MRC du Haut-Saint-Laurent – Adoption du programme d'inspection périodique des risques plus élevés;
- c) MRC du Haut-Saint-Laurent – Adoption du programme d'évaluation et d'analyse des incidents;
- d) Canton de Hemmingford – Facturation supplémentaire services administratifs 2023 et 2024;
- e) Avis de motion et dépôt du projet de règlement 352-2025 - Règlement harmonisé applicable par la Sûreté du Québec.

7. Voirie

- a) Excavation Erwin Inc. – Octroi de contrat pour le fauchage des bords de routes municipales ;
- b) Autorisation de paiement – Crête excavation Inc. – Inventaire de sel et abrasif;
- c) Autorisation de paiement – Crête Excavation Inc. – Entretien des véhicules;
- d) Ministère des transports et de la Mobilité Durable (MTMD) – Demande en lien avec l'utilisation de freins Jacob.

8. Urbanisme

- a) Dépôt du rapport du service d'urbanisme - Juin 2025;
- b) Renouvellement de la résolution de contrôle intérimaire 2025-04-092;
- c) Services professionnels en urbanisme – Octroi de contrat;
- d) Nomination de personnes désignées au niveau local au sens de l'article 105 de la Loi sur les compétences municipales.

9. Hygiène du milieu

10. Santé et bien-être

11. Loisirs et culture

- a) Mme Audrey Hébert - Demande de remboursement pour camps d'été.

12. Correspondance

- a) Centre de services scolaire de la Vallée-des-Tisserands – Demande d'appui pour le renouvellement de l'autorisation d'offrir le programme d'études Mécanique agricole au Centre de formation professionnelle du Suroît – Point de service Saint-Joseph à Saint-Chrysostome;
- b) Club de Chasse et Pêche des Frontières – Lettre de remerciements pour la contribution financière pour la tenue de l'événement La fête de la Pêche;



Municipalité du Canton de Havelock

481, route 203, Havelock, Québec J0S 2C0

Téléphone: 450-826-4741 / télécopie: 450-826-4800

dg@mun-havelock.ca

c) Félicitations aux jeunes finissants des écoles secondaires.

13. Affaires diverses

Période de questions

14. Fermeture de la séance



Municipalité du Canton de Havelock

481, route 203, Havelock, Québec J0S 2C0

Téléphone: 450-826-4741 / télécopie: 450-826-4800

dg@mun-havelock.ca

REGULAR COUNCIL MEETING MONDAY JULY 7, 2025 AT 7:30 PM AT 481, ROUTE 203 IN HAVELOCK

AGENDA

1. Opening of the meeting

2. Adoption of the Agenda

Question period

3. Adoption of the Minutes

- a) Adoption of the minutes of the Regular Meeting of June 2, 2025.

4. Accounts Payable

- a) Adoption of the List of accounts paid and due as of July 7, 2025.

5. General Administration

- a) MRC du Haut-Saint-Laurent Vitalization Fund – Project modification;
- b) MRC du Haut-Saint-Laurent Heritage Agreement Program – Authorization to submit an application for financial assistance;
- c) Court Order – File No. 24RM-00034;
- d) MRC du Haut-Saint-Laurent – Communications;
- e) Ministry of Forests, Wildlife and Parks – Raccoon population in the territory.

6. Public Safety

- a) Filing of the report from the Township of Hemmingford Fire Department;
- b) MRC du Haut-Saint-Laurent - Adoption of the periodic inspection program for higher Risks;
- c) MRC du Haut-Saint-Laurent - Adoption of the Incident assessment and analysis Program;
- d) Township of Hemmingford – Administrative services for 2023 and 2024;
- e) Notice of Motion and filing of draft By-law 352-2025 – Harmonized by-law applicable by the Sûreté du Québec.

7. Roads

- a) Excavation Erwin Inc. – Awarding of contract for mowing the edges of municipal roads;
- b) Payment authorization – Crête excavation Inc. – Salt and abrasive inventory;
- c) Payment authorization – Crête Excavation Inc. – Vehicle maintenance;
- d) Ministry of Transport and Sustainable Mobility (MTMD) – Request relating to the use of Jacob brakes.

8. Urban Planning

- a) Filing of the Urban Planning Department's report - June 2025;
- b) Renewal of the interim Control resolution 2025-04-092;
- c) Professional Urban Planning Services – Awarding of Contract;
- d) Appointment of locally designated persons within the meaning of Section 105 of the Municipal Powers Act.

9. Environmental Hygiene

10. Health and Well-being

11. Recreation and Culture

- a) Ms. Audrey Hébert - Request for reimbursement for Day camps.

12. Correspondence

- a) Vallée-des-Tisserands School Service Centre – Request for support for the renewal of the authorization to offer the Agricultural Mechanics program at the Suroît Vocational Training Centre – Saint-Joseph Service Point in Saint-Chrysostome;
- b) Club de Chasse et Pêche des Frontières – Letter of thanks for financial contribution for the Fishing Festival event;
- c) c) Congratulations to the young high school graduates.



Municipalité du Canton de Havelock

481, route 203, Havelock, Québec J0S 2C0

Téléphone: 450-826-4741 / télécopie: 450-826-4800

dg@mun-havelock.ca

13. Miscellaneous Business

Question period

14. Closing of the meeting